

СООБЩЕНИЕ ДЛЯ ПРЕССЫ

30 августа 2007 г.

Исследования ведутся в соответствии с требованиями международного и национального законодательства

В целях прояснения ситуации относительно ведущихся исследований и работ в Балтийском море компания-разработчик Nord Stream AG представила нижеследующую информацию министру обороны Швеции.

Nord Stream получала требования обнародовать результаты уже проведенных, а также планируемых исследований в Балтийском море в связи с предполагаемым строительством газопровода, который соединит Россию с Европейским Союзом (ЕС). Компания Nord Stream классифицирует данные исследований как конфиденциальную информацию, однако представила их уполномоченным ведомствам, в частности, Шведскому геологическому ведомству (Geological Survey of Sweden, SGU) на условиях, предусмотренных в разрешении на проведение исследований.

Действительно, российская компания «Peter Gaz», являющаяся аффилированной структурой ОАО «Газпром», провела в 2005-2006 гг. первичные исследования морского дна вдоль всей планируемой трассы газопровода Nord Stream на основе разрешений, выданных уполномоченными органами власти каждого вовлеченного в проект государства. Исследовательские работы в связи со строительством Nord Stream, проведенные в 2007 году, дополняют результаты, полученные в рамках первой фазы проекта.

В соответствии с полученными разрешениями, отчеты о результатах исследований за 2005-2006 гг. были представлены соответствующим органам власти затрагиваемых государств. В Швеции данные были представлены Шведскому геологическому ведомству в феврале и марте 2007 года. В соответствии с Конвенцией Эспо основное содержание отчета по результатам работ было доведено до сведения других государств. Подробный отчет о результатах исследований другим государствам представлен не был, так как находится в распоряжении консультантов Nord Stream на условиях строгой конфиденциальности.

В настоящее время Nord Stream поручила известной шведской компании Marin Mätteknik (Готенбург), специализирующейся на гидрографических

исследованиях, провести дополнительные, более подробные исследования. Кроме того, будучи субподрядчиком по проекту Nord Stream, компания «Peter Gas» периодически осуществляет проверку гидрометеорологических станций (измеряющих течения и высоту волн) в исключительных экономических зонах Германии, Дании, Швеции, Финляндии и России. Российские специалисты ВМФ не присутствовали на научно-исследовательских судах «Профессор Штокман» и «Академик Голицын» во время исследовательских работ за пределами территориальных вод России. Результаты данных исследований также будут представлены уполномоченным ведомствам вовлеченных в проект государств.

Помимо вышеописанных исследований, в 2006 и 2007 гг. в районе острова Борнхольм и финском секторе Балтийского моря были проведены исследования в рамках финансируемого Евросоюзом проекта по оценке экологических рисков, обусловленных затопленным химическим оружием (MERCW – Modelling of Ecological Risks Related to Sea-Dumped Chemical Weapons). Исследования проводились под руководством Тапани Стипа (Tapani Stipa) из Института морских исследований в Финляндии (Finnish Institute of Marine Research) с участием Института океанологии РАН им. П.П.Ширшова (Калининград) и российского исследовательского судна «Профессор Штокман».

Уполномоченным ведомствам вверено право единолично принимать решение относительно распоряжения имеющейся информацией, а также предметами, обнаруженными на морском дне. К настоящему времени российские власти объявили порядок действий в российских территориальных водах, который, на их взгляд, является наиболее оптимальным. Это не влияет на решения органов власти в других затронутых государствах. Компания Nord Stream подчеркивает, что, по ее сведениям, работы по сбору данных, публично объявленные ВМФ Российской Федерации, ограничены территорией континентального шельфа и исключительной экономической зоной РФ.

Как уже подчеркивалось ранее, компания-разработчик Nord Stream реализует проект по строительству газопровода в соответствии со всеми требованиями законодательства в тесном сотрудничестве с властями затрагиваемых государств.

О проекте:

Nord Stream - газопровод, который соединит Россию с Европейским Союзом (ЕС) через акваторию Балтийского моря. По прогнозам, потребность Евросоюза в импорте природного газа, составившая 336 миллиардов кубических метров в 2005 г., к 2015 г. возрастет на 200 миллиардов кубических метров и достигнет 536 млрд.

куб.м. в год (Global Insight, 2007). Соединив крупнейшие в мире газовые месторождения России с Европейской газопроводной сетью, Nord Stream обеспечит около 25% потребностей ЕС в дополнительном импорте газа. Проект послужит важным вкладом в обеспечение долгосрочных и надежных поставок газа и станет неотъемлемой частью партнерства в области энергетики между ЕС и Россией.

Первую нитку газопровода протяженностью около 1200 километров с пропускной способностью 27,5 миллиардов кубических метров в год планируется ввести в эксплуатацию в 2010 г. На втором этапе вторая параллельная нитка удвоит пропускную способность до 55 миллиардов кубических метров в год.

Nord Stream является транснациональным проектом, и его строительство регулируется международными конвенциями и национальным законодательством каждого государства, через территориальные воды и/или исключительную экономическую зону которого пройдет газопровод. До начала строительных работ будет проведена подробная оценка воздействия на окружающую среду (ОВОС). Такая оценка включает в себе детальное изучение всех экологических аспектов и регулируется международным законодательством — «Конвенцией об оценке воздействия на окружающую среду в трансграничном контексте» (Конвенция Эспо), а также национальным законодательством стран, вовлеченных в реализацию проекта.

Конвенция Эспо закрепляет обязательства сторон в отношении оценки воздействия на окружающую среду на ранних стадиях планирования проекта. Она также содержит общие обязательства государств уведомлять и консультироваться друг с другом по всем крупным проектам, которые могли бы оказать воздействие на окружающую среду, выходящее за рамки территориальных границ. Конвенция была подписана 25 февраля 1991 г. в городе Эспо (Финляндия) и вступила в силу 10 сентября 1997 г. Nord Stream начал консультационный процесс в соответствии с Конвенцией Эспо в ноябре 2006 г.

С момента официального уведомления о проекте стран Балтийского региона, компания Nord Stream приняла участие в 22 общественных слушаниях и сотне встреч с ответственными ведомствами затрагиваемых стран. В ходе международных консультаций компания получила 129 комментариев от государственных органов и общественности стран Балтийского региона.

Полученные комментарии затрагивают вопросы о возможном воздействии на морское дно и рыболовство, а также на места захоронения боеприпасов. Эти темы на протяжении нескольких лет являются предметом исследований, проводимых компанией Nord Stream и ее акционерами. Кроме того, все полученные комментарии будут учтены при подготовке отчета об ОВОС, который будет завершен в 2007 году. Полный отчет будет опубликован и представлен государственным органам общественности всех затрагиваемых стран.

Компания **Nord Stream AG** является совместным предприятием, образованным с целью планирования, строительства и последующей эксплуатации нового морского газопровода. Газпром владеет 51% капитала совместного предприятия, а Винтерсхалл и Э.ОН Рургаз имеют равные доли по 24,5%.



Дополнительная информация, а также карта трассы на сайте: www.nord-stream.com.

Отдел по связям с общественностью:

Ирина Васильева, мобильный: +7 916 133 87 81

Йенс Мюллер, мобильный: +41 79 295 96 08

E-mail: press@nord-stream.com